

(1) Consignee / Account No. at Supplier CN:2000417 MAGNA PT S.P.A. C/O WEERTS WHA VIALE FRANCESCO DE BLASIO 36 70026 MODUGNO Italy				(2) Receipt and Processing notes				(3) No. 80183016																			
								(4) Date of dispatch 16.07.2026																			
(5) Supplier/Sender/Account No. at the Customer SN:91023454 KACO-DICHTUNGSTECHNIK Ges.m.b.H GEWERBESTRASSE 398 5582 ST. MICHAEL I.LG. Austria				(6) Freight paid unpaid X		(7) Anlieferung(ist) Wagon Forwarder Freight External Vehicle Express Own Vehicle Express Mail		(8) No. (9) From																			
(10) Your 430		(11) Order No./Date 550004689101 01.01.2023		(15) Additional data of customer		(12) Our reference		(13) D.dial 6		(14) Our confirmation no. 1500002996																	
(19) Means of dispatch		paid(20)unpaid X		(21) Type of packaging look below		(22) Dispatch reference look below		(23) Total weight gross 94.58		(24) net 65.824																	
(25) Ship to address MAGNA PT S.P.A. C/O WEERTS WHA VIALE FRANCESCO DE BLASIO 36 70026 MODUGNO										(26) Unloading point 30856																	
(27) (pos.)		(28) Article code		(29) Description of delivery/Service (21) Packaging details		(30) Quantity		(31) Unit																			
001		M0144751 20000000545400 97073002 Index:a/24.01.23 Radial Shaft Seal		DFS 41x53x6,8 RTF01 Z03 tariff code:84879090		5984		PCS																			
Batch 2026063002 935 PCS NVE:750185775 2026070601 1870 PCS NVE:750185775 2026070602 3179 PCS NVE:750185775																											
Packaging material Description <table border="1"> <thead> <tr> <th>No.</th> <th>Description</th> <th>PCS</th> <th>Full Quantity</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>5000000000068</td> <td>PALETTE 800X600MM</td> <td>1</td> <td>5.984</td> </tr> <tr> <td>5000000000064</td> <td>TBA-520945</td> <td>32</td> <td>187</td> </tr> <tr> <td>5000000000066</td> <td>ABDECKUNG 800X600 MM</td> <td>1</td> <td></td> </tr> </tbody> </table>												No.	Description	PCS	Full Quantity	5000000000068	PALETTE 800X600MM	1	5.984	5000000000064	TBA-520945	32	187	5000000000066	ABDECKUNG 800X600 MM	1	
No.	Description	PCS	Full Quantity																								
5000000000068	PALETTE 800X600MM	1	5.984																								
5000000000064	TBA-520945	32	187																								
5000000000066	ABDECKUNG 800X600 MM	1																									
501454747																											
KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 5984 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 1 Conformità alle schede d'imballo: NO Data controllo: 28.7.16 Firma Q																											

Die Lieferung erfolgt ausschließlich zu unseren Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Jede Änderung derselben bedarf einer besonderen schriftlichen Vereinbarung. Die Allgemeinen Geschäftsbedingungen stellen wir Ihnen auf Wunsch gerne in Schriftform zur Verfügung. Sie sind auch verfügbar auf unserer Homepage www.kaco.de

Delivery will be made only according to our common business terms. Any amendment will be accepted only according to our written agreement. Our written common business terms will be sent to you on request. They are also available on our homepage www.kaco.de

La livraison est exclusivement énoncée par nos conditions générales de vente d'importation à nos conditions générales de l'objet d'un consentement particulier écrit. Les conditions générales vous seront énoncées sur demande et sont également disponibles sur notre page d'accueil www.kaco.de

Geschäftsführer
Dipl.-Ing. Gernot-Alfons Felel

Verwaltung
St. Michael im Lungau
Tel.: +43 (0) 8477 8989
Fax: +43 (0) 8477 8989-28

Gesellschaft m.b.H.
Stz. St. Michael im Lungau
Landesgericht Salzburg

Steuer Nr. 043/0927
Finanzamt Nr. 90
UID Nr. ATU 333 77 805

Bankverbindungen
Raiffeisenverband Salzburg
IBAN AT863500000000055509
BIC RVSAAT2S

Raiffeisenbank Lungau
IBAN AT84 3506 3000 3411 7558
BIC RVSAAT2S053



seit über
60
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 26-008603 vom 15.07.2026

Ludwigsburg, 20.07.2026

Seite 1 von 1

26-008603

1 Absender / Expéditeur KACO DICHTUNGSTECHNIK GMBH GEWERBESTRASSE 398 5582 ST. MICHAEL IM LUNGAU ÖSTERREICH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destataire MAGNA PT S.p.A. c/o Weerts WHA Via Francesco de Blasio 36 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu Modugno Land / Pays Italien Datum / Date 27.07.2026 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu St. Michael im Lungau Land / Pays Österreich Datum / Date 20.07.2026 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	80183015	3	COLLI	Getriebeteile	519	3,25
2	80183016	1	COLLI			
3	80183017	1	COLLI			
Summe:		5,00 COLLI		519,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Anhängers Fahrer						
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 26-008603 empfangen am Datum / Date Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. Modugno (BA) 70026 Modugno 28 JUL 2026				
20 KACO A-5582 St. Michael im Lungau Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		24 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"		

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604